

Hungarian Fantasy

Fantaisie Hongroise / Ungarische Fantasie

F Horn, Trombone (♭ + ♪) & Piano

Jérôme Naulais

EMR 73062

**Print & Listen
Drucken & Anhören
Imprimer & Ecouter**



www.reift.ch



EDITIONS MARC REIFT

Route du Golf 150 • CH-3963 Crans-Montana (Switzerland)

Tel. +41 (0) 27 483 12 00 • Fax +41 (0) 27 483 42 43 • E-Mail : info@reift.ch • www.reift.ch

Jérôme Naulais

English: Jérôme Naulais was born in 1951. He studied at the Paris Conservatoire where he received the first prize for solfège in 1970 and also for trombone in 1971. He played first trombone from 1974 to 1976 in the Orchestre National d'Ile de France, then from 1975 to 1982 in the Orchestre Colonne. He was director of the music school in Bonneuil-sur-Marne from 1980 to 1998.

At present he is first trombone in the Ensemble Intercontemporain under the direction of Pierre Boulez, a position he has held since the creation of the ensemble in 1976.

At the same time he works for the Post Office and Telecom Music Club, where he is director of the music school and conductor of the wind band.

He has taught trombone at music schools in Antony, Fresnes, Sèvres and Vile d'Avray, as well as at international academies in France, Belgium and Japan. He has also a considerable career as a composer; his works have been performed in Japan, the U.S.A and Canada as well as in Europe. In 1984 *Labyrinthe* for seven brass players was commissioned by the Ensemble Intercontemporain and first performed at the Georges Pompidou Centre in Paris. *Images*, for seven brass and three percussionists, was performed at the Opéra Goude in July 1989. In January 2003 his musical tale *La machine* was performed at the Cité de la Musique by soloists of the Ensemble Intercontemporain, the childrens' chorus Sotto Voce from Créteil and the narrator Gilles Privat. This was also commissioned by the Ensemble Intercontemporain and sponsored by SACEM.

Apart from chamber music, he has also composed for orchestra and wind band.

He is very much involved in teaching, and has published tutors, studies and competition pieces.

Deutsch: Jérôme Naulais wurde 1951 geboren. Er studierte am Pariser Konservatorium, wo er 1970 den ersten Preis für *Solfège* und 1971 für Posaune erhielt. Er wirkte als Soloposaune beim *Orchestre National d'Ile de France* von 1974 bis 1976, dann von 1975 bis 1982 beim *Orchestre Colonne*. Er war Leiter der Musikschule in *Bonneuil-sur-Marne* von 1980 bis 1998.

Zur Zeit ist er Soloposaune beim *Ensemble Intercontemporain* unter der Leitung von Pierre Boulez, dies seit der Gründung des Ensembles in 1976.

Gleichzeitig arbeitet er für den Musikklub der Post und des Telecoms, wo er die Musikschule leitet und das Blasorchester dirigiert. Er hat an Musikschulen in Antony, Fresnes, Sèvres und Vile d'Avray Posaune unterrichtet, sowie an internationalen Akademien in Frankreich, Belgien und Japan. Er widmet sich auch sehr erfolgreich der Komposition; seine Werke wurden in Japan, den Vereinigten Staaten, Kanada und Europa aufgeführt. 1984 wurde *Labyrinthe* für sieben Blechbläser (ein Auftrag des *Ensemble Intercontemporain*) am Georges-Pompidou-Zentrum in Paris uraufgeführt. *Images*, für sieben Blechbläser und drei Schlagzeuger wurde in Juli 1989 an der *Opéra Goude* erstmals gespielt. In Januar 2003 wurde seine musikalische Märchen *La machine* an der *Cité de la Musique* durch Solisten des *Ensemble Intercontemporain*, den Kinderchor Sotto Voce aus Créteil und den Erzähler Gilles Privat aufgeführt. Dies war auch ein Auftrag des *Ensemble Intercontemporain*, mit Unterstützung von SACEM.

Ausser Kammermusik, komponiert er auch für Symphonie- und Blasorchester.

Er widmet sich auch der Pädagogik, und hat verschiedene Methoden, Studien und Wettbewerbsstücke veröffentlicht.

Français: Jérôme NAULAIS (1951) après avoir été Première Médaille de Solfège (1970) Premier de Prix de Trombone (1971) au Conservatoire National Supérieur de Musique de Paris fut soliste à l'Orchestre National d'Ile de France (1974-1976) et à l'Orchestre Colonne (1975-1982) et Directeur de l'Ecole de Musique de Bonneuil sur Marne. (1980-1998).

Actuellement il est soliste à l'Ensemble Intercontemporain sous la direction de Pierre BOULEZ, et ce depuis 1976 date à laquelle fut créé cet Ensemble. Parallèlement, il est Directeur de l'Harmonie et de l'Ecole de Musique du Club Musical de La Poste et France Telecom de Paris.

Après avoir été également professeur de trombone aux Ecoles de Musique d'Antony, Fresnes, Sèvres et de l'E.N.M de Vile d'Avray, ainsi que dans des académies internationales (France, Belgique, Japon), il se dirige vers la composition. Quelques unes de ses oeuvres ont été présentées au Japon, U.S.A, Canada, en Europe et à Paris création en 1984 au Centre Georges Pompidou de « *Labyrinthe* » pour 7 cuivres, commande de l'Ensemble Intercontemporain et lors de la représentation de l'Opéra Goude (Juillet 1989) « *Images* » pour 7 cuivres et 3 percussions. En Janvier 2003, à la cité de la Musique, création par les solistes de l'Ensemble Intercontemporain, le Chœur d'enfants Sotto Voce de Créteil et Gilles Privat (récitant) du conte musical "La machine", commande de l'Ensemble Intercontemporain et du fonds d'action SACEM.

Il compose également pour musique de chambre, orchestres d'harmonie et symphonique.

Par ailleurs il se consacre à la pédagogie et édite des méthodes, études et pièces de concours.



EDITIONS MARC REIFT

Route du Golf 150 • CH-3963 Crans-Montana (Switzerland)

Tel. + 41 (0) 27 483 12 00 • Fax + 41 (0) 27 483 42 43 • E-Mail : info@reift.ch • www.reift.ch



Hungarian Fantasy

Fantaisie Hongroise / Ungarische Fantasie

Jérôme Naulais

Andante ♩ = 60

accel.

rit.

1. F Horn

2. Trombone

Piano

5 **A** A tempo

9 rit.

EMR 73062

© COPYRIGHT BY EDITIONS MARC REIFT CH-3963 CRANS-MONTANA (SWITZERLAND)
ALL RIGHTS RESERVED - INTERNATIONAL COPYRIGHT SECURED

www.reift.ch

13 **B** A tempo

Measures 13-16 of section B, A tempo. The score is in 3/4 time, key of B-flat major. Measures 13-14 are marked *mp* (mezzo-piano). Measures 15-16 are marked *mf* (mezzo-forte). The piano part features a melodic line in the right hand and a supporting bass line in the left hand. The violin part has a melodic line with some grace notes.

Measures 17-19 of section B, A tempo. Measures 17-18 are marked *f* (forte). Measure 19 is marked *mf* (mezzo-forte). The piano part features a melodic line in the right hand and a supporting bass line in the left hand. The violin part has a melodic line with some grace notes.

Measures 20-22 of section B, A tempo. Measures 20-21 are marked *p* (piano). Measure 22 is marked *mf* (mezzo-forte). The piano part features a melodic line in the right hand and a supporting bass line in the left hand. The violin part has a melodic line with some grace notes.

Measures 23-26 of section C, Moderato. Measures 23-24 are marked *f* (forte). Measures 25-26 are marked *f* (forte). The piano part features a melodic line in the right hand and a supporting bass line in the left hand. The violin part has a melodic line with some grace notes.

27

33

39

44

D

Musical score for measures 50-54. The score is written for three staves: a single melodic line at the top and a grand staff (treble and bass clef) at the bottom. The key signature has three flats (B-flat, E-flat, A-flat). Measure 50 features a melodic line with eighth and sixteenth notes, and a grand staff accompaniment with chords and moving lines. Dynamic markings include *mf* and *mp*. A box with the letter 'E' is positioned above measure 50.

Musical score for measures 55-59. The score continues with the same three-staff format. Measures 55-59 include triplets in the melodic line and complex chordal textures in the grand staff. Dynamic markings include *mf*, *mp*, and *f*.

Musical score for measures 60-64. The score continues with the same three-staff format. Measures 60-64 feature a variety of rhythmic patterns, including sixteenth-note runs and chords. Dynamic markings include *f*, *mf*, and *tr* (trills).

Musical score for measures 65-69. The score continues with the same three-staff format. Measures 65-69 include triplets and complex chordal textures. Dynamic markings include *f*, *mf*, and *tr* (trills).

70

F

Musical score for measures 70-75. The score is in 3/4 time, key of B-flat major. It features a piano (p) introduction, followed by a forte (f) section, and a mezzo-forte (mf) section. The piano part consists of chords and arpeggios, while the right hand has a melodic line with slurs and accents. Dynamics include p, f, and mf.

76

Musical score for measures 76-81. The piano part continues with chords and arpeggios. The right hand has a melodic line with slurs and accents. Dynamics include p, f, and mp.

82

G

Musical score for measures 82-87. The piano part continues with chords and arpeggios. The right hand has a melodic line with slurs and accents. Dynamics include f and mp.

88

Musical score for measures 88-93. The piano part continues with chords and arpeggios. The right hand has a melodic line with slurs and accents. Dynamics include f and mp.

BRASS ENSEMBLE (2 Players)

TRUMPET (CORNET) & $\text{E}\flat$ HORN

EMR 5017	ARMITAGE, Dennis	Swing for Two
EMR 804D	MICHEL, Jean-Fr.	Duett Album Vol. 1
EMR 835	MICHEL, Jean-Fr.	Duett Album Vol. 2
EMR 8401	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 1 (5)
EMR 8402	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 2 (5)
EMR 8403	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 3 (5)
EMR 8404	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 4 (5)
EMR 8405	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 5 (5)
EMR 8406	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 6 (5)
EMR 8407	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 7 (5)
EMR 8408	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 8 (5)
EMR 8409	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 9 (5)
EMR 8410	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 10 (5)

TRUMPET (CORNET), $\text{E}\flat$ HORN & PIANO

EMR 2059	ARMITAGE, Dennis	Fat & Crazy
EMR 5072B	ARMITAGE, Dennis	Gershwin by George
EMR 5124D	BEATLES, The	Eleanor Rigby (3)
EMR 5123D	BEATLES, The	Hey Jude (3)
EMR 5122D	BEATLES, The	I Wanna Hold Your Hand (4)
EMR 5123D	BEATLES, The	It's for You (3)
EMR 5122D	BEATLES, The	Michelle (4)
EMR 5123D	BEATLES, The	Ob-la-di, Ob-la-da (3)
EMR 5124D	BEATLES, The	Penny Lane (3)
EMR 5124D	BEATLES, The	When I'm 64 (3)
EMR 5122D	BEATLES, The	Yellow Submarine (4)
EMR 5122D	BEATLES, The	Yesterday (4)
EMR 5122D	MORTIMER, J.G. (Arr.)	The Beatles Vol. 1 (4)
EMR 5123D	MORTIMER, J.G. (Arr.)	The Beatles Vol. 2 (3)
EMR 5124D	MORTIMER, J.G. (Arr.)	The Beatles Vol. 3 (3)

TRUMPET (CORNET), $\text{E}\flat$ HORN & PIANO (ORGAN)

EMR 8402	ALBINONI, Tomaso	Adagio (5)
EMR 8408	ARMITAGE, Dennis	4 Fanfares (5)
EMR 636K	BACH / GOUNOD	Ave Maria (Michel) (3)
EMR 8408	BACH / GOUNOD	Ave Maria (Naulais) (5)
EMR 8401	BACH, Johann S.	Aria (5)
EMR 8410	BACH, Johann S.	Arosio (5)
EMR 8402	BEETHOVEN, L.v.	Die Ehre Gotttes aus der Natur (5)
EMR 8405	BEETHOVEN, L.v.	Ode To Joy (5)
EMR 8408	BORODIN, Alexander	Polovetzian Dance (5)
EMR 8405	CHARPENTIER, M.A.	Te Deum (5)
EMR 8402	CHOPIN, Frédéric	Tristesse (5)
EMR 636K	CLARKE, Jeremiah	Trumpet Voluntary (Michel) (3)
EMR 8401	CLARKE, Jeremiah	Trumpet Voluntary (Naulais) (5)
EMR 8409	DEBUSSY, Claude	Clair de Lune (5)
EMR 8404	DVORAK, Antonin	Humoresque (5)
EMR 8409	DVORAK, Antonin	Largo aus der Neuen Welt (5)
EMR 696F	FISCHER, Johann	March (Michel) (9)
EMR 8404	GERSHWIN, George	'S Wonderful (5)
EMR 8402	GERSHWIN, George	I Got Rhythm (5)
EMR 8410	GERSHWIN, George	Summertime (5)
EMR 8405	GERSHWIN, George	The Man I Love (5)
EMR 8407	GLUCK, C.W.	Marche Religieuse (Naulais) (5)
EMR 696F	GLUCK, C.W.von	Marche Religieuse (Michel) (9)
EMR 8407	GRIEG, Edvard	Solvejgs Lied (5)
EMR 696F	HÄNDEL, Georg Fr.	Air (Michel) (9)
EMR 8403	HÄNDEL, Georg Fr.	Arioso (5)
EMR 636K	HÄNDEL, Georg Fr.	Halleluja (Michel) (3)
EMR 8407	HÄNDEL, Georg Fr.	Largo (5)
EMR 8401	HÄNDEL, Georg Fr.	March "Scipio" (5)
EMR 8409	HÄNDEL, Georg Fr.	March (5)
EMR 8408	HÄNDEL, Georg Fr.	Minuet (5)
EMR 696F	HÄNDEL, Georg Fr.	Ouverture aus der Wassermusik (9)
EMR 696F	HÄNDEL, Georg Fr.	Pifa aus der Messias (Michel) (9)
EMR 8404	HÄNDEL, Georg Fr.	Sarabande I (5)
EMR 8406	HÄNDEL, Georg Fr.	Sarabande II (5)
EMR 696F	HÄNDEL, Georg Fr.	Sinfonia e Gavotte (Michel) (9)
EMR 696F	HAYDN, Fr.J.	Hochzeitsmarsch (Michel) (9)
EMR 8410	HAYDN, Fr.J.	St. Anthony Choral (5)
EMR 637K	MENDELSSOHN, F.	Hochzeitsmarsch (Michel) (3)
EMR 8410	MENDELSSOHN, F.	Hochzeitsmarsch (Naulais) (5)
EMR 8258	MICHEL, Jean-Fr.	32 Christmas Carols
EMR 8402	MOURET, J.J.	Fanfare - Rondeau (5)
EMR 637K	MOZART, W.A.	Ave Verum (Michel) (3)
EMR 8405	MOZART, W.A.	Ave Verum (Naulais) (5)
EMR 8401	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 1 (5)
EMR 8402	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 2 (5)
EMR 8403	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 3 (5)
EMR 8404	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 4 (5)

Trumpet (Cornet), $\text{E}\flat$ Horn & Piano (Organ) (Fortsetzung - Continued - Suite)

EMR 8405	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 5 (5)
EMR 8406	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 6 (5)
EMR 8407	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 7 (5)
EMR 8408	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 8 (5)
EMR 8409	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 9 (5)
EMR 8410	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 10 (5)
EMR 8405	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Abide With Me (5)
EMR 8407	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Amazing Grace (5)
EMR 8406	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Candelight Waltz-Auld Lang Syne (5)
EMR 8409	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Down By The Riverside (5)
EMR 8410	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Glory, Glory, Halleluja (5)
EMR 8404	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Greensleeves (5)
EMR 8403	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Il Silenzio (5)
EMR 8408	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Joshua Fit The Battle of Jericho (5)
EMR 8403	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Nobody Knows the Trouble I've See (5)
EMR 8403	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	So Nimm Denn meine Hände (5)
EMR 8406	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Swing Low, Sweet Chariot (5)
EMR 8407	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	When The Saint Go Marching In (5)
EMR 8401	PERGOLESI, G.B.	Aria (5)
EMR 696F	PEZEL, Johann	Intrada (Michel) (9)
EMR 696F	PURCELL, Henry	Marche (Michel) (9)
EMR 637K	PURCELL, Henry	Trumpet Tune (Michel) (3)
EMR 8401	PURCELL, Henry	Trumpet Tune (Naulais) (5)
EMR 8409	SCHUBERT, Franz	Ave Maria (5)
EMR 8404	SCHUBERT, Franz	Serenade (5)
EMR 8406	SCHUMANN, Robert	Träumerei (5)
EMR 8403	STANLEY, John	Trumpet Voluntary (5)
EMR 8406	WAGNER, Richard	Brautchor aus Lohengrin (5)

CORNET, $\text{E}\flat$ HORN & BRASS BAND

EMR 1139	ARMITAGE, Dennis	Fat & Crazy
EMR 1094	CLARKE, Herbert	Cousins
EMR 3340	NAULAIS, Jérôme	Down By The Riverside

CORNET, FLUGELHORN & BRASS BAND

EMR 3340	NAULAIS, Jérôme	Down By The Riverside
----------	-----------------	-----------------------

TRUMPET & HORN

EMR 5016	ARMITAGE, Dennis	Swing for Two
EMR 804C	MICHEL, Jean-Fr.	Duett Album Vol. 1
EMR 834	MICHEL, Jean-Fr.	Duett Album Vol. 2
EMR 8401	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 1 (5)
EMR 8402	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 2 (5)
EMR 8403	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 3 (5)
EMR 8404	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 4 (5)
EMR 8405	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 5 (5)
EMR 8406	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 6 (5)
EMR 8407	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 7 (5)
EMR 8408	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 8 (5)
EMR 8409	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 9 (5)
EMR 8410	NAULAIS, Jérôme	Duet Album Volume 10 (5)

TRUMPET, HORN & PIANO

EMR 5072B	ARMITAGE, Dennis	Gershwin by George
EMR 5124D	BEATLES, The	Eleanor Rigby (3)
EMR 5123D	BEATLES, The	Hey Jude (3)
EMR 5122D	BEATLES, The	I Wanna Hold Your Hand (4)
EMR 5123D	BEATLES, The	It's for You (3)
EMR 5122D	BEATLES, The	Michelle (4)
EMR 5123D	BEATLES, The	Ob-la-di, Ob-la-da (3)
EMR 5124D	BEATLES, The	Penny Lane (3)
EMR 5124D	BEATLES, The	When I'm 64 (3)
EMR 5122D	BEATLES, The	Yellow Submarine (4)
EMR 5122D	BEATLES, The	Yesterday (4)
EMR 506	CLARKE, Herbert	Cousins
EMR 5253	JAMES, Ifor	Windmills
EMR 5122D	MORTIMER, J.G. (Arr.)	The Beatles Vol. 1 (4)
EMR 5123D	MORTIMER, J.G. (Arr.)	The Beatles Vol. 2 (3)
EMR 5124D	MORTIMER, J.G. (Arr.)	The Beatles Vol. 3 (3)
EMR 5315	MORTIMER, John G.	Happy Birthday
EMR 5403	RICHARDS, Scott	Latin Fever
EMR 5237	RÜDISSE, Herbert	Andante
EMR 936P	SHOSTAKOVITCH, D.	Waltz N° 2

